

廣東新聞

五和街市之規約

河南洪德大街五和街市。定期十一日舉行開市禮。茲將規約列左：(一)本公司開設臨時市場。係為便利買賣起見。租位者。務須遵守以下規則。(二)在本市所賣各物。務以無礙衛生為主。如死病牲畜。及過時魚菜等。均不准擺賣。(三)本市定有司馬公秤。凡在市內買賣。均以此為準。隨時由監察員查驗。購物者如有懷疑。可向監察處取公秤復秤之。(四)在本市賣物。務須公平交易。舉動文明。不能短斤缺兩。及以雜言調戲婦女。一洗市井陋習。(五)在本市擺賣各物。係由本公司分類登記圖版。務取整齊。如有任意亂擺者。本公司得隨時糾正。倘再有違抗本公司有權取回擺位。另租別人。如有繳長租銀。按日計回。無得異議。(六)本公司裝設電燈。以利公眾。如租客欲搭本公司電線。添設燈火者。每廿五火胆。每月收上期租銀一元五毫。其裝設材料。租客自理。用後自行截回。(七)本公司設有特務警察。常川在市內梭巡。倘有爭鬧。即行干涉。(八)本公司長僱夫役。常川打掃。早晚取市。洗刷潔淨。務合衛生。(九)本公司凡標明乾水。豬肉者。不得混賣。吹水。欺人。漁利。如違以上規則。由本公司公議處罰。本市草創之始。推行或有未盡善者。如各界有良規善法。務望隨時指導。本公司自必設法改良。以副雅意。

李福林任保衛旅統領

保衛旅統領。昨經省長委任福林。現該司令因接事伊始。特通佈各界。署謂如有籌商事宜。仰即前赴河南海幢寺福林司令部接洽可也。并云。于東堤舊有之統領部。增設收餉處。以便航商就近繳納云。

警廳人員大更動

警察廳令各區署暨各隊場所長云。現委周萬里魏洵武員。為本廳勤務督察長。並委吳玉雲彭德德陳鳴韶鄧喬芳等五員。充一等督察員。陶厚延陳紀莊何樞鈞謝煥奎等四員。充二等督察員。韋龍輝充三等督察員。其餘稽查員。一律銷差。除分行呈令外。為此仰該區署分署暨各隊場所長。即便遵照此令。

派兵保護修羅淨

朱省長前以羅浮山寺觀音。日久失修。經飭博羅東莞兩知事會商。召匠修葺。茲據博羅縣報稱。業已興工。請派派兵駐護等情。昨已電飭張天驥酌派軍隊兩排。駐紮保護工程云。

改正商船總會名稱

省長現准交通部咨。以粵省商船總會。改組章程。尚有未協。應飭改為航業公會。以正名稱。至所稱商船總會。此外是否尚有分會設立之必要。並希查復等由。昨已令行財政廳查照部咨所指。分別辦理呈復。以憑核咨開辦。

恭頌良醫

大國手蘇寬先生。乃花柳跌打雜症之良醫也。弟因在板橋做工。一時不慎。致將左手板板壓斷。痛不可言。自分必無救還之望。乃往蘇先生處求治。先生極之妙手。一敷九藥。將斷處駁正。立刻止痛。不十餘日。即完痊。無事。真跌打之聖手也。弟無以報。謹登數言。於報端。以答先生之盛德。而俾遇患者。知所問津焉。先生現寓雲南左珠街福安源舖內。三百三十七號門牌。求醫者。祈到一問便知。弟番邑曹熾謹啓。民國六年 八月初日。

魚濕工目注意

本報印就硬幣工人工價月結表出售。專利便魚濕工目之用。無論每點鐘與每月工價若干。所做時候多少。一看便知。價甚相宜。本報謹啓。

空前未有之大帖式出售廣告

(新帖式簡要) 每部價銀貳元。式貳部。在內。此帖式係將昔日金山華記帖式。簡要之原文。今特聘請名流。從新編訂。歷時數年。易稿數次。乃克臻完善。因民國共和興。清時代之禮制。不同。經我民國政府。再三曉諭。變通用法。若無完美之帖式。為之先導。殊多誤會。今得此帖式。出版。各界人士。咸稱便利。凡婚姻嫁娶。喪儀。官制。酬謝。呼。無不備列。詳明誠空前未有之完全美備帖式也。各界同胞。盍速來購。政界不可不備。學界不可不備。工商各界不可不備。居家行旅。均不可不備。分售處。大光書林。金山大埠。中美編譯局。同人謹啓。CHUNG MEE CO. 854-856 GRANT AVE. SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

承受通告

啓者。企連明(Keelowna B. C.)唐人街門牌五號。有屋間連地一段(Lot 7 Block 5 Map 462)其紅契名關。美。今他宜銀。急用。應將該屋連地。及傢私。一概賣與。永同。志堂。承受。訂期九月十五號。在狀師樓。交易清楚。如關。美。女。日前。有。此。業。作。按。欠。到。唐。番。揭。借。附。會。等。項。請。早。日。到。來。報。明。彼。此。妥。安。倘。過。期。不。到。是。為。自。誤。交。易。之。後。任。從。永。同。志。堂。管。業。特。此。聲明。以免。後。論。永同志堂啓。Hop Sing Lung P. O. Box 33 Kelowna B. C.

投函中華會館者注意

啓者。本會館。前任職員。早經。交代。自後。如有。關於。會館。函件。請。直接。付。來。會館。並。請。書。明。正。董。沈。培。生。書。記。陳。耀。生。暨。全體。董。值。收。等。字。樣。如。函。內。祇。書。個人。名字。私。相。授。受。非。直接。付。來。會館。者。全。人。等。概。不。理。特。此。佈。告。仰。各。僑。胞。知。之。中華民國六年 八月廿八日 中華會館謹啓

Phone Sey 3281 108 Pender St. E. Vancouver B. C.

廣濟堂廣告

本堂創在雲南。廣東。街。四。號。門。牌。開。張。今。辦。到。各。省。正。地道。上。等。藥。材。正。式。參。茸。玉。桂。家。正。字。號。丹。丸。散。膏。發。售。兼。聘。有。良。工。精。心。製。煉。藥。本。堂。新。張。伊。始。志。在。馳。名。如。蒙。賜。顧。取。價。定。必。從。廉。無。論。遠。近。取。藥。祈。照。下。列。西。字。付。來。定。然。從。速。付。上。本。堂。林。弼。臣。醫。生。謹。啓。講。線。失。磨。三。六。二。七。本。堂。主。人。謹。告。

外科林弼臣

專醫 跌打損傷 癰疽疔毒 紅白痢症 湯火損傷 刀傷炮傷 瘰癧瘡毒 花柳痔漏 外科雜症 敬啓者。弟。研。究。外。科。已。歷。多。年。向。在。祖。國。懸。壺。治。症。速。效。內。地。人士。固。所。共。悉。無。容。贅。述。自。民。國。三。年。六。月。到。埠。今。計。兩。年。有。奇。所。治。之。症。莫。不。藥。到。回。春。自。非。妄。言。自。誇。而。有。實。能。錄。錄。舉。端。列。下。以。証。予。言。之。不。謬。

藥到病除

● 治瘡症 火者。瘡。癰。和。號。鄭。敬。恭。頌。不。坎。文。埠。香。邑。李。運。權。敬。頌。● 治花柳 雲。高。華。埠。香。邑。陳。河。清。敬。頌。● 治瘰癧 二。埠。元。盛。號。譚。德。源。敬。頌。● 治痔漏 沙。面。胆。埠。香。邑。林。力。恭。頌。● 治癰疽 雲。高。華。埠。香。邑。雷。宜。榮。敬。頌。● 治瘡毒 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治跌打 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治骨折 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治脫臼 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治腰痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治頭痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治牙痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治耳痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治目痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治鼻痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治喉痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治舌痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治唇痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治面痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治身痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治手足痛 雲。林。立。恒。敬。頌。● 治一切痛 雲。林。立。恒。敬。頌。

自製應驗各種膏丹丸散發售

丸散太多。不能。盡。錄。倘。各。埠。有。症。未。便。來。就。醫。者。即。將。本。人。病。症。如。何。或。買。丸。散。列。明。信。內。同。房。一。齊。付。來。交。本。醫。生。收。立。行。按。症。發。藥。從。速。付。上。以。應。藥。到。回。春。如。有。信。件。祈。照。下。列。西。字。付。來。交。林。弼。臣。收。無。誤。郵。費。買。者。自。理。本。堂。設。在。雲。南。華。埠。廣。東。街。門。牌。四。號。開。張。

廣濟堂醫生林弼臣披露

恭頌外科聖手

啓者。弟。日前。向。右。脇。下。生。瘡。兩。個。屢。請。中西。名。醫。調。理。都。係。技。窮。罔。效。累。得。憂。慮。告。空。如。此。窮。病。相。連。悲。感。悠。悠。日。夜。難。寧。無。從。是。取。閱。報。端。知。為。濟。世。之。道。上。登。有。恭。頌。林。弼。臣。先生。外科。聖。手。重。重。疊。疊。見。覺。來。救。星。轉。憂。為。喜。旋。即。向。先。生。求。賜。藥。石。先生。謂。此。瘡。乃。係。陰。毒。由。於。氣。血。衰。弱。所。致。須。要。內。服。湯。藥。令。氣。血。充。足。外。敷。藥。散。使。毒。外。除。自。然。全。愈。聞。先生。之。言。覺。與。弟。實。相。符。遂。將。之。有。理。遂。托。先生。從。此。着。手。果。旬。日。間。此。瘡。竟。然。失。隱。不。有。先生。之。妙。手。安。能。振。吾。于。死。生。牛。生。感。此。再。造。之。因。愧。無。以。報。特。登。數。行。聊。謝。德。兼。俾。同。病。者。上。祈。明。鑒。台。山。書。院。謹。頌。

馮周濟護身至寶救苦丹

專治七 二 痧症 抽筋 腹痛 嘔吐 氣痛 等症 功效 不能 盡 述 用法 俱 詳 在 單 內

馮周濟神效還魂跌打丸

刀傷 跌打 損傷 腫痛 昏迷 不醒 接骨 筋斷 切勿 輕視 理 雲 高 華 周 耀 初 影 相 館 (代) 把 利 佛 廣 記 號 域 多 利 埠 燈 記 號 (理) 加 利 佛 廣 記 號 處 美 國 金 山 正 埠 茂 利 號 (處) 叻 吧 東 昌 榮 號 館 址 在 西 中 理 代 處 館 相 影 初 耀 周 埠 華 高 埠 Yuen Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C. 號 記 耀 利 多 埠 York Kee Co. P. O. Box 1142 Victoria B. C. 號 利 茂 埠 大 山 金 國 美

致中秋餅

CHEE JONE WO 67 PENDER ST EAST VANCOUVER B.C. 龍鳳禮餅 鮮蝦水餃 銀絲細麵 酒晏常便 電話 二四五號



有平貨車出賣

啓者。茲。有。一。九。一。七。年。所。造。之。大。貨。車。多。輛。出。賣。內。中。器。具。精。良。易。於。行。駛。最。合。載。貨。之。用。能。載。重。一。噸。半。之。多。價。值。甚。為。相。宜。或。交。現。銀。或。充。銀。明。各。如。其。便。如。華。友。合。意。請。到。下。列。之。住。址。一。間。便。知。詳。細。日。夜。開。門。交。易。王。丁。下 舖。在。喜。士。定。街。西。門。牌。八。百。一。五。號 喊。線。失。磨。五。一 Mr. D. Black Phone Sey. 51 Open Day and Night



有薯仔包出賣

啓者。本。舖。有。薯。仔。包。十。萬。個。出。賣。各。包。均。完。好。無。爛。每。個。價。銀。一。毛。如。華。友。欲。購。此。項。薯。仔。包。請。到。下。列。之。住。址。購。買。便。可 一。十。一 芝。加。哥。會。公。司。謹。佈 舖。在。雲。埠。緬。街。門。牌。六。百。二。十。五。號 喊。線。失。磨。四。七。九。九 Chicago Junk Co. 625 Main St. Vancouver B. C.